

本署檔號
OUR REF: EP790/D6/01 Pt 28
來函檔號
YOUR REF:() HAD TWDC/13/9/13C Pt.2
電話
TEL. NO.: 2417 6123
圖文傳真
FAX NO: 2411 3073
電子郵件
E-MAIL:
網址
HOMEPAGE: <http://www.epd.gov.hk>

Environmental Protection Department
Environmental Compliance Division
Regional Office (West)
8/F., Tsuen Wan Government Offices,
38 Sai Lau Kok Road,
Tsuen Wan, N.T



環境保護署
環保法規管理科
區域辦事處(西)
新界荃灣
西樓角道38號
荃灣政府合署八樓

(傳真號碼：2417 3589)

荃灣區議會
環境、衛生及氣候變化委員會

譚凱邦主席：

二零二零年十月二十二日
環境、衛生及氣候變化委員會會議

議題：要求盡快改善荃灣海旁臭味，並增設新方法「電子氣味監察器」對症下藥

感謝你於十月十四日的來信。

就上述議題，請參閱本署隨函附上的書面回應文件。

如有任何查詢，請與本人(電話:2417 6123)聯絡。

環境保護署署長

(胡璟華



代行)

二零二零年十月二十日

副本送：

荃灣民政事務處(經辦人：荃灣民政事務助理專員周俊亨先生)(傳真：2411 0341)

**要求盡快改善荃灣海旁臭味，並增設新方法「電子氣味監察器」對症下藥
環境保護署（環保署）的回應**

就荃灣區議會環境、衛生及氣候變化委員會有議員提出題述事宜，環保署的回應如下：

氣味是源於人類感官對多種濃度極低的化學物質所產生的感官反應，故此現時環保署氣味評估的方法，與國際間其他地區和城市的主管當局大致相同，都是依據指定人員按現場環境情況，以嗅覺進行氣味評估。本署在處理此類個案時，均會分別派遣不同的執法隊伍獨立進行評估，務求得出更客觀、專業及不偏不倚的結果。

荃灣海濱的排水口一帶間歇傳出氣味，主要由於部份沉澱及積聚在雨水箱形暗渠內的有機物腐爛後產生氣味。這些有機污染物主要源自區內的樓宇渠道錯駁、食肆商鋪非法排放等。政府正與學術機構研究利用「氣味控制水凝膠」抑制排水系統中的氣味產生，並已於區內部分排水系統試行放置「氣味控制水凝膠」，以測試成效。此外，環保署會繼續於區內進行巡查，如發現涉嫌違規排放人士，定必採取適當執法行動。如在調查中發現樓宇的污水渠或公共污水渠與雨水渠交叉錯駁，會轉介個案予相關部門跟進。

環境保護署
2020年10月